Bettina von Arnim
RESTAURANT

Ich sollte über Bettinens von Arnim eigenstes Wesen Auskunft geben. Ich sagte endlich: "Häufen Sie Widersprüche auf Widersprüche, bergehoch, überschütten Sie alles mit Blumen, lassen Sie Funken und Blitze herausleuchten, und nennen Sie´s Bettina"- so notiert Karl August Varnhagen von Ense Ende Mai 1850 in sein Tagebuch.

Bettina von Arnim muss wahrlich schwer zu fassen gewesen sein.
Als feinsinnige Dichterin, als sozialpolitisch engagierte Schriftstellerin, als zärtliche Mutter von sieben Kindern und hingebende Ehefrau, als enthusiastische Freundin ist die im April 1785 in Frankfurt am Main Geborene den Zeitgenossen entgegengetreten.
Unter ihnen auch Goethe: Gemeinsam mit ihrem Ehemann Achim von Arnim und ihrem Bruder Clemens brachte sie dem Weimarer Dichterfürsten fast kultische Verehrung entgegen, solange bis dieser sich durch die "Tollhäusler" bedrängt fühlte und sie seines Hauses verwies.
Bettina widmete dem umschwärmten Weimarer Meister ihr erstes Buch "Goethes Briefwechsel mit einem Kinde", erschienen 1839.

Herzlich Willkommen

Kehren Sie ein bei Bettina von Arnim, zwanglos wie Ihnen gerade zumute ist. Wir möchten Ihnen Tafelfreuden aus Küche und Keller bereiten, die im Alltag Freude machen. Anspruchsvoll sind wir in dem, was im Glas oder auf dem Teller ist, unkompliziert und frisch jedoch die Darbietung.

"I should give information about Bettinens von Arnim's own nature. I finally said: Pile up contradictions on contradictions, mountain-high, shower everything with flowers, let sparks and lightnings shine out, and call it Bettina"; - Karl August Varn-hagen von Ense notes in his diary at the end of May 1850.

Bettina von Arnim must have been difficult to grasp.
Born in Frankfurt am Main in April 1785, she confronted her contemporaries as a subtle poet, a socio-politically committed writer, a tender mother of seven children and a devoted wife, and an enthusiastic friend.
Among these contemporaries was Goethe as well: Together with her husband Achim von Arnim and her brother Clemens, she worshipped the Weimar poet prince almost cultically until he felt oppressed by the "Tollhäusler" (bedlam people) and expelled her from his house.
Bettina dedicated her first book "Goethes Briefwechsel mit einem Kinde" (Goethe's correspondence with a child), published in 1839 to the idolized Weimar Master.

A Warm Welcome

Take a seat at Bettina von Arnim, casually as you feel right now. We would like to prepare you table pleasures from kitchen and cellar, which make joy in the everyday life for you. We are demanding in what is in the glass or on the plate, uncomplicated and fresh but the presentation.

Christian Damm
Küchenchef / Executive Chef

Martin Botta
Restaurantleiter / Restaurant Manager

Aperitifs
Aperitifs

Sarti Spritz 9,5
Sarti Rosa | Prosecco | Soda Water | Orange A

Venetian Spritz 8,5
Select Aperitivo | Prosecco | Soda Water | Olive A

Martini Sbagliato Ambrato 9,5
Martini Riserva Ambrato | Martini Riserva Bitter | Prosecco | Orange A

Campari Amalfi 8,5
Campari | Grapefruitsaft | Bitter Lemon A

Déjà-Vu Antique 8,5
Déjà-Vu Oriental | Weißwein | Soda Water A

Gin Tonic - alkoholfrei 8
Tanqueray 0,0 | Tonic Water

The Flora libre - alkoholfrei 8
Martini Floreale | The Basil Basilikum-Zitronen-Limonade

Feinherbe Weine aus der Region
Semi-dry wines from the region

Riesling 0,2 9
Weingut Pawis | Zscheiplitz A

Pink Pony 0,2 9
Weingut Born | Höhnstedt A

Menü Bettina von Arnim

Kirschbachtaler Forelle | Kaviar | Kartoffel | Wasabi | Ingwer A **17**
Trout | caviar | potato | wasabi | ginger A

2022 Grauer Burgunder Muschelkalk
Weingut Bernard Pawis | Saale Unstrut A 0,1 **6,5**

Erfurter Wasserkresse | Radicchio | Kikokhühnchen A **9**
Watercress | radicchio | Kikok chicken A

Ravioli | Blutwurst | Riesling | Spitzkohl A Zwischengericht | Entremet **14**
Ravioli | black pudding | riesling | sweetheart cabbage Hauptgang | Main Course **19**

2022 Golmsdorfer Gleisburg Riesling
Weingut Wolfram Proppe | Saale Unstrut A 0,1 **6,5**

Kalbsfilet & Croustillant **32**
Portwein | Röstgemüsecrème | Shiitake | Wildkräuter A
Fillet of veal & croustillant
Port wine | roasted vegetable cream | shiitake | wild herbs A

2022 Spätburgunder Juwel
Weingut Juliane Eller | Rheinhessen A 0,1 **6,5**

Kirsche | weiße Schokolade | Buchweizen | Tanne | Sorbet A **16**
Cherry | white chocolate | buckwheat | fir | sorbet A

2021 Grande Réserve
Kressmann | Sauternes A 5 cl **5,5**

5 Gänge	5 courses	**85**
Wein	Mineralwasser	Kaffee	Wine	mineral water	coffee	**38**
4 Gänge - ohne Zwischengericht	4 courses - without entremet	**72**
Wein	Mineralwasser	Kaffee	Wine	mineral water	coffee	**30**
3 Gänge - ohne Vorspeise	Zwischengericht	3 courses - without starter	entremet	**55**
Wein	Mineralwasser	Kaffee	Wine	mineral water	coffee	**22**

Ovolacto Vegetarisch Vegan

Menü Vegetarisch/Vegan

Sellerie | Kräuter | Nüsse | Gemüse | Matchatee A **18**
Celery | herbs | nuts | vegetable | matcha tea A

2023 Schloss Riesling
Weingut Maximin Grünhaus | Mosel A 0,1 **6**

Grüne Tomate | Spinat | Falafel A **7**
Green tomato | spinach | falafel A

Zucchini | Zitrone | Mandeln | Basilikum A Zwischengericht | Entremet **15**
Zucchini | lemon | almonds | basil A Hauptgang | Main Course **19**

2022 Grauburgunder
Weingut Wagner-Stempel | Rheinhessen A 0,1 **5,5**

Venere Reis **24**
Karotte | gelber Curry | Aubergine | Cashew A
Venere rice
Carrot | yellow curry | aubergine | cashew A

2022 Weisser Burgunder
Weingut Gut Hermannsberg | Nahe A 0,1 **6**

Schokolade | Mango | Passionsfrucht | Crumble | Sorbet A **18**
Chocolate | mango | passion fruit | crumble | sorbet A

La Petit Reine Jus de Pomme
Bouvet-Ladubay | Loire A 0,1 **6**

5 Gänge	5 courses	**79**
Wein | Mineralwasser | Kaffee	Wine | mineral water | coffee	**38**
4 Gänge - ohne Zwischengericht	4 courses - without entremet	**65**
Wein | Mineralwasser | Kaffee	Wine | mineral water | coffee	**30**
3 Gänge - ohne Vorspeise | Zwischengericht	3 courses - without starter | entremet	**47**
Wein | Mineralwasser | Kaffee	Wine | mineral water | coffee	**22**

Ovolacto Vegetarisch Vegan

Salat | Bowls
Salad | bowls

Mangold | Grüne Tomate A **16**
Kiwi | Pistazie | Salbei | Minze | Olive A
Chard | green tomato
Kiwi | pistachio | sage | mint | olive A

2022 Weißburgunder
Weingut Van Volxem | Mosel A 0,1 **7,5**

Avocado | Mango Bowl A **19**
Erbsen | Edamame | Cashew | Limette | Basmati A
Avocado | Mango Bowl
Peas | edamame | cashew | lime | basmati A

2022 Gewürztraminer Réserve
Lucien Albrecht | Elsass A 0,1 **6,5**

dazu Riesengarnelen A in addition king prawns A	5 Stück 5 pieces	**17**
oder Räucherlachs or smoked salmon	100g	**12**
oder Putenbruststreifen A or turkey breast stripes A	200g Rohgewicht 200g gross weight	**10**
oder knuspriger Bacon A or crispy bacon A	Portion portion	**5**

Thüringer Bratwurst Bowl **19**
Erbsen | Sauerkraut & Spitzkohl | Senf | Mayo | Kresse | Süßkartoffel A
Thuringian Bratwurst Bowl
Peas | sour- & sweetheart cabbage | mustard | mayo | cress | sweet potato A

Köstritzer Schwarzbier A 0,3 **4,2**

Regionales | Klassiker
Thuringian kitchen | Classics

Thüringer Rinderroulade **29**
Rotkohl | Apfel | Grüne Kloßschnitte | Brösel A
Beef roulade
Red cabbage | apple | fried Thuringian dumplings | crumbs A

2022 Blauer Zweigelt
Weingut Bernard Pawis | Saale Unstrut A 0,1 **6,2**

Kaninchenkeule **28**
Bunte Linsen | junge Möhren | Morcheln | Croûtons
Rabbit leg
Lentils | young carrots | morel | croutons A

2022 Auxerrois
Weingut Wolfram Proppe | Saale Unstrut A 0,1 **7,5**

Dorint Burger & Steakhouse Pommes **26**
Rindfleisch | Bacon | Gurke | Tomate | Zwiebel | Cheddarsauce A
Dorint Burger & steakhouse fries
Beef | bacon | cucumber | tomato | onion | cheddar sauce A

Hauptgerichte
Main courses

Saiblingsfilet **32**
Kaviar | Rübchen | geräucherte Kartoffel | Kapern | Maldon Salz A
Char fillet
Caviar | turnips | smoked potato | caper | maldon salt A

2021 Terre di Tufi
Teruzzi | Toskana A 0,1 **7,5**

Zanderfilet **30**
Sauvignon Blanc | Spargel | Morcheln | Bärlauch | Gerste A
Fillet of pikeperch
Sauvignon Blanc | asparagus | morel | wild garlic | barley A

2022 Kaitui Sauvignon Blanc
Weingut Markus Schneider | Pfalz A 0,1 **7,5**

Lammhüfte **31**
Portwein | Mais | Rosmarin | Paprika | Tomate A
Leg of lamb
Port wine | corn | rosemary | pepper | tomato A

2019 Côtes du Rhône Rouge
Château d´Ampuis | Côtes du Rhône A 0,1 **6,5**

Käse
Cheese

Französischer Rohmilchkäse
Rohmilchkäse | Walnüsse | Dip | Trauben | Brot A/Z
Selection of french cheese
Raw milk cheese | walnuts | dip | grapes | bread A/Z

Groß | large **19**
Klein | small **15**

Wir empfehlen Ihnen gerne einen Rot- oder Weißwein zum Käse.
We would be happy to recommend a red or white wine with cheese.

Ovolacto Vegetarisch

Vegan

Ihre weiteren Fragen zu Allergenen und Zusatzstoffen beantworten wir Ihnen gern.
We will be happy to answer your further questions about allergens and additives.

A L L E R G E N E
a Glutenhaltiges Getreide
a1 Weizen · a2 Roggen · a3 Gerste · a4 Hafer · a5 Dinkel · a6 Kamut
b Krebstiere und daraus gewonnene Erzeugnisse
c Eier und daraus gewonnene Erzeugnisse
d Fische und daraus gewonnene Erzeugnisse
e Erdnüsse und daraus gewonnene Erzeugnisse
f Soja(bohnen) und daraus gewonnene Erzeugnisse
g Milch und daraus gewonnene Erzeugnisse/Laktose
h Schalenfrüchte
h1 Mandeln · h2 Haselnüsse · h3 Walnüsse · h4 Cashewnüsse
h5 Pecannüsse · h6 Paranüsse · h7 Pistazien · h8 Macadamia-/Queenslandnüsse
i Sellerie und daraus gewonnene Erzeugnisse
j Senf und daraus gewonnene Erzeugnisse
k Sesamsamen und daraus gewonnene Erzeugnisse
l Schwefeldioxid und Sulfite
m Lupinen und daraus gewonnene Erzeugnisse
n Weichtiere und daraus gewonnene Erzeugnisse

Z U S A T Z S T O F F E
1 mit Farbstoff
1.1 mit Farbstoff, E 211 „Kann die Aktivität und Aufmerksamkeit von Kindern beeinträchtigen."
2 mit Konservierungsstoff
3 mit Antioxidationsmittel
4 mit Geschmacksverstärker
5 geschwefelt
6 geschwärzt
7 gewachst
8 mit Phosphat
9 mit Süßungsmittel
10 enthält eine Phenylalaninquelle
11 kann bei übermäßigem Verzehr abführend wirken
12 gentechnisch verändert
13 koffeinhaltig/teeinhaltig
14 chininhaltig

Regionale Spezialitäten als Abschluss
Regional specialities as a conclusion

Zwetschge Fahner Frucht | Gierstädt	**Bügelflasche**	**4 cl**	**6**
Weimar Classic – Kräuter Fahner Frucht | Gierstädt	**Bügelflasche**	**4 cl**	**6**
Williams Fahner Landbrennerei | Döllstädt		**2 cl**	**4**
Schlehe Fahner Landbrennerei | Döllstädt		**2 cl**	**6**
Heimatlikör Beerenstark Wiegand Manufaktur | Weimar		**2 cl**	**3,8**
Olsen Aquavit Wiegand Manufaktur | Weimar		**2 cl**	**6**
Lyonel Barrel Aged Gin Wiegand Manufaktur | Weimar		**2 cl**	**7,5**

Dorint GmbH, Dorint Am Goethepark Weimar, Beethovenplatz 1-2, 99423 Weimar,
+49 3643 872-0, dorint.com/weimar, info.weimar@dorint.com